



Journal Title: Boletín de Telecomunicaciones

Journal Issue: Vol. 55, no. 5 (1988)

Author: R.E. Butler

Article Title: La Transferencia de Tecnología en la Era de la Electrónica

Page number(s): p. 283

This electronic version (PDF) was scanned by the International Telecommunication Union (ITU) Library & Archives Service from an original paper document in the ITU Library & Archives collections.

La présente version électronique (PDF) a été numérisée par le Service de la bibliothèque et des archives de l'Union internationale des télécommunications (UIT) à partir d'un document papier original des collections de ce service.

Esta versión electrónica (PDF) ha sido escaneada por el Servicio de Biblioteca y Archivos de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) a partir de un documento impreso original de las colecciones del Servicio de Biblioteca y Archivos de la UIT.

(ITU) للاتصالات الدولي الاتحاد في والمحفوظات المكتبة قسم أجراه الضوئي بالمسح تصوير نتاج (PDF) الإلكترونية النسخة هذه والمحفوظات المكتبة قسم في المتوفرة الوثائق ضمن أصلية ورقية وثيقة من نقلاً.

此电子版（PDF版本）由国际电信联盟（ITU）图书馆和档案室利用存于该处的纸质文件扫描提供。

Настоящий электронный вариант (PDF) был подготовлен в библиотечно-архивной службе Международного союза электросвязи путем сканирования исходного документа в бумажной форме из библиотечно-архивной службы МСЭ.

La transferencia de tecnología en la era de la electrónica

Cada año desde hace casi 20 años, los países Miembros de la Unión Internacional de Telecomunicaciones, la UIT, celebran el Día Mundial de las Telecomunicaciones.

Este Día, que señala el aniversario de la creación de la Unión el 17 de mayo de 1865 – hace 123 años – fue establecido para dar a conocer mejor las posibilidades de las telecomunicaciones modernas y su función en el desarrollo económico y social de los países.

Las telecomunicaciones de hoy son naturalmente el resultado de la evolución continua de las técnicas de ayer. Esta evolución es obra de todos los Miembros de la Unión que, desde hace más de un siglo, practican permanentemente la transferencia de tecnología.

Gracias a esta transferencia, por ejemplo, los países han podido aprovechar el desarrollo de los demás. El número cada vez mayor de participantes en los foros de la Unión muestra sin duda alguna la función primordial que éstos desempeñan a este respecto.

Ella ha permitido también a los países Miembros avanzar al unísono en la mejora de sus redes nacionales, condición fundamental para establecer redes y sistemas de alta calidad, aunque aún reste mucho por hacer.

Además, la noción de transferencia de tecnología ha evolucionado en el curso de los últimos años y ahora engloba cada vez el desarrollo de recursos humanos para la instalación, la explotación, el mantenimiento y la mejora de los sistemas.

Por último, la transferencia de tecnología es sin duda una de las formas más eficaces e importantes de cooperación internacional, que aproxima a los pueblos al permitirles una mejor comprensión de sus respectivas técnicas. Además, favorece la comunicación indispensable para el progreso mundial, lo que constituye uno de los principales desafíos con que se enfrenta el sector de las telecomunicaciones en su actual aspiración de universalidad: el de cómo generalizar las aplicaciones de las telecomunicaciones para ponerlas al servicio de toda la población del mundo.

R. E. BUTLER